

לע"ג

אבי מורי הרב ר' יצחק סמוֹאַל  
היהָד, אשר קידש שם שמיים כרבה  
של נורבגיה, נספה באושוויז  
בח' בטבת תש"ג, ואני לא זכיתי  
לכברו.

## כיבוד אב ואמ של דמא בן נתינה

עמוס סמוֹאַל

### א. מבוא

הסיפורים על קיומ מופלא של מצוות כיבוד אב שקיים הנכרי האשקלוני דמא בן נתינה (להלן: דב"נ) ידועים ומפורסמים; עם זה מבקש אני לשוב ולעסוק בספרות אלה. בהמשך דברי אדון הן בשאלות שחן ספציפיות למספרות אלה, והן בשאלות כלליות הקשורות בספרות אלה ואל ספרות אחרים:

המקורות בספרות על דמא בן נתינה הם אלה:

- 1) ירושלמי פאה, פרק א הל' א; ט, ע"ג (= ירושלמי קידושין פרק א הל' ז; סא ע"ב).
  - 2) בבלי קידושין, לא ע"א (= בבלי עבודה זורה כג ע"ב — כד ע"א!).
  - 3) דברים רבה, פרשה א סימן טו.
  - 4) פסיקתא רבתי, פיסקא כג-כד.
- בעל ילקוט שמעוני העתיק את הספרות כפי שהם מובאים בבבלי, ביל"ש לפרשת יתרו, רמז רצון.
- להלן גירסת הירושלמי<sup>2</sup> וגירסת הבבלי זו לצד זו, ולאחר מכן גירסת הספר בדברים רבים.

1. הספר בעבודה זורה וזה בעיקרו לספר שכדושין. בעבודה זורה בא הספר אגב דין בשאלת אם מותר לקנות צרכי מלאכת המשכן ופורה אדומה מן הנכרים, עי"ש. הספר על amo של דב"נ אינו מובא בע"ז.

2. נוסח הספרות בפסיקתא רבתי זהה בעיקרו לנוסח הספרות בירושלמי, لكن הסתפקתי בציון ההכרולים העקרוניים בין שני המקורות.

הערות

תרגם הארמית שבירושלים:	השינויים העיקריים בפסקתא רבתיה:
4 פטרכובי = מועצת העיר	אמר להם אני ואתם נשאל לדמא בן נתניה
6 קורדקון = געל	... בגנאה אמרו והיתה מperfושתו
11 מיזו שיש לו מעלה כמוותה	ולא אמר לה [אלל] ציר אמר
14 עליה וצבה להבייאו להם ומצא את אכבי ישן	ולא עוד אלא שנשוו קודרייקין שלה מירה והוישיט ידו וננתנו לה...
15 מפתח התרבה ההי מנון תוך צבעותינו של אכבי	מן אין ליה מרגלא טבא דכוותיה אכבי ואמרי דמכן
16 רגלו של אכבי התרה פושטה על התיבכה	עלון ליה עד אלפא דירנון כין דאיתער אבוחה ואמיה סליק אחית יחה להון
17 ייד אליהם אמר להם: איי יכול להבייאו לכם.	איךירה דאכבי ואמרו ... משכבר כיבוד ...
18 אלי מפני שורה מקש פוטוטות הרוכה.	... עושי מצות בגוים בעולם הזה
19 העלורו (את הצעת המחייב) למאותים ... לא לאל	
20 כין שהחדר או כי משותו עליה והבייא להם ברוז לחת לו (מעות) לפי הפסקה האחורונה ...	
21 22 וכי מוכר אני לכם כבוד אכבותי بعد פרוטות?	

יברים רבה פרשה א'

כלכלת ישראל שזו זיהר בכיבוד אב וכם מהו שכורו, כך שננו ובוכנותו: אלו דברים שדרם אוכל כיירוחיהם בעזה' והקן קיימת לעזה' כביבוד אב וכמו וגו'. אך אהבו, שאלו תלמידיו את ר' אליעזר הגדול, ייחיו כיבוד אב ואם, אמר להם צאו והוא מה עשה מטה בן נתניה באשקלון, והיתה אםו חסרת דעת להתבה מסתתרו בין חבריו לא היה אומר לה אלא דין אני. אמרו רובתו, פעם אחת באו הכם ליקח המונע בין אהנת טוביה שנאכבה מכל' כהן, שהיה דר באשקלון ופסקו עמו באלף וחמשים, מצא וגלו של אביו פושטה על התיבה שהיה אכן טוביה בתוכה היה ישן ולא ביש לצעיר ויצא לחוץ, כן שלא הזיאה כסborין שמכבש מהן יותר העול דמייה י' אלף וhubim, שנינו אביו משנתו בכנס ההוציאיה להן, בקשו ליתן לו עשרה אלף וחובבים, אמר להם חס לי אין נהנה משכר אבותינו, אלא בדברים הראשוניים שפסקתי עמכם אלף וחובבים וכן אני גוטל מכם. ומה שכור נתן לו הקב'ה? אמרו ברכותנו: באותה שנה ילדה פרה אדומה ומכרה יותר מעשרה אלף זוחבים, ראה כמה גודל בכבודם ואם.

בairושאים בופיעו האגדה של חז"ל – האם התרחשו בפועל?

תחיליה מבקש אני לברר שאלה כללית: כיצד יש להתייחס אל האירועים בספריווּי האגדה של חז"ל? ה היו הדברים מעולם? האם האירועים התרחשו בפועל? לא אדון כאן בכל היבטים של שאלה זו. אלא אסתפק בסיסוד שהוא מרכז לעניין שאלת זו העולה מן המופיע

גָּבְלִי קִדּוּשֵׁין לֹא ע"א

<p>אמר רבי יהודה אמר שומאלא: שאלות את ר' ר' א: עד היכן כבוד אב ואם?</p> <p>אמר להן: צאו וראו מה עשה נכרי אחד לאביו באשקלון ודמא בן נתינה שמו</p> <p>בקשו מנו חכמים אבנים לאפוד בששים ריבcia שבר ורוב כהנא מתני: בשם nomine ריבcia שבר</p> <p>ויאית דאמרין בפתחא דתיבוטה הו יתיב בו עצבעיה דאבי והיה מפתח מונח תחת מראשתו של אביו ולא צערו</p> <p>לשנה אחרת נתן לו הקב"ה שכרכו שנולדת לו פרה אודומה בעדרו. נכנו חכמי ישראל אצלו אמר להם ידעו אני בככם שאם אני מבקש מכם כל ממון שבעלם אתם גונטנן לי, אלא אין אני מבקש מכם אלא אותן מן שהפDISTוי בשכיל כבוד אבא. ואמר רבי חנינא: מה שמי שאנו צע</p>	<p>רבי אבהו בשם רב כיוחנן: שאלות את רבי אליעזר: עד היכן הוא כבוד אב ואם?</p> <p>אמר להן: ולִי אתם שואליין, לך ושאלות את דמה בן נתינה. דמה בן נתינה ראה פטרוביל היין, פעם אחת היה אמו מסטרחו בפני כל בولي שלו ונפל קורודקן שללה מידה והושיט לה של תא עצבע' אמר רבי חזקיה גור אשקלוני היה וראש פטרוביל היה ואבן שישב עליה אביו, לא שב עליו מימי. וכין שמת אביה עשה את' ר' ראה שלו.</p> <p>פעם אחת אבורה ישפה של בניין אמרו: מאן יצאתי ליה טבא דכוותה? אמרו: אית לדרמה בן נתינה. אולון לבביה ופסקו עספהה במאה דינר, סליק בעי מיתה והוא שכח אבונה דמיין. ואית דאמרין בפתחא דתיבוטה הו יתיב בו עצבעיה דאבי והיה מפתח מונח תחת נחת לבבין, אמרlein לא איכילת מיתותיה לבן.</p> <p>אמרו: דילמא דו עזי פריטן טובן אסקוניה למאתים אסקוניה לאלף כיוון דאייעזר אבונה מן שנינו שלק ואיתויהין בעו מייחון ליה בפסקילה אחוריה ולא קבל עליו אמר: מה אנה מובן לבן איקרא דאמטה בפריטין? איini נהנה מכבוד אבותו כלום.</p> <p>מה פרע לו הקב"ה שרב?</p> <p>אמר רבי יוסי בי רבי בן: בו כללה לדה פטרו פרה אודומה ושקלו לו כל ישראל משקלה זהב ונטלוה.</p>
--	---

**כ' ואיתך רבי דמי,** אמר: פעם אחת היה  
לבוש סירוקן של זהב והיה יושב בין  
גדורי רומי, ובאותה אמו וקערתו מנו,  
סתטפהה לו על ראשו ווירקה לו בפניו  
בללא רבילגנוב.

בן אביה — פרט שאינו מוסיף דבר לעצם הסיפור — גם עובדה זו מוכיחה כי לפניינו מסורת אותנטית של סיפור שairy בפועל.

### ג. ההבדלים העיקריים בין המקורות השונים

- 1) בכל אחד מן המקורות מופיעים שני הספרדים: הסיפור על אי הערת האב משנתו ועל התפקידו של פלגיון בכובדו אמו. בירושלמי נוסף עניין שלא בא בבליל ולא בדבר'ר: "בן שיש עלייה לא ישב עלייו מעולם".
- 2) עפ"י ירושלמי, פסק"ר ודבר'ר נראה כי ר' אליעזר הביא את הסיפור על עמידתו של רמא בן נתינה במחן כבוד אמו, כתשובה לשאלת "עד היכן כבוד אב ואם"; עפ"י הbabli נראה כי הביא כתשובה לשאלת זו את הסיפור על כבודו של אביו.
- 3) מן המספר בירושלמי עולה כי אבודה אחת מאבני החושן: "ישפה של בניין"; מן הסיפור בבבלי עולה כי נזקקו לאבנים לאפרוד.
- 4) מה היהת התמורה שהוצאה עבורה האבן? עפ"י ירושלמי מאה דינר, עד שבסוף הוצעו אלף דינרים, עפ"י הbabli ששים ריבוא או שמנונים ריבוא שכיר, עפ"י דבר'ר הוצעו תחילה אלף זהובים עד שבסוף הוצעו עשרה אלפיים וזהובים.
- 5) מהمنع את המכירה, או מה מנע את המכירה בתחילת? עפ"י ירושלמיathy מוסורת (מפתח התיבה בין אצבעות האב; רגלי פשטות על החיטה) בדבר'ר מוסורת אחת (המוסורת השנייה שבירושלמי), בבבלי מוסורת שלישית שונה קצת: מפתח תחת מרשות אביו.
- 6) עפ"י המספר בירושלמי נקבע האבן בסופו של דבר'ר; עפ"י הbabli לא נקבע בסופו של דבר'ר אלא האבנים לאפוד, האבנים נקבעו כפיהן במקור אחר,<sup>9</sup> ודבר'ר בקש תמורה הפרה האדומה את הרוחה שאמור היה להרוויח מכירות האבנים.
- 7) עפ"י ירושלמי "בו בלילה ילדה פרה אדומה"; עפ"י הbabli — "לשנה אחרת"; עפ"י דבר'ר — "באותה שנה".
- 8) מה הייתה התמורה בעבורו מכירת הפרה האדומה? עפ"י ירושלמי היהת התמורה זה ובמשקללה של הפרה. הכספי לימון שכיר זה בא מ"כל ישראלי". עפ"י דבר'ר "ויתר מעשרות אלפיים זהובים", עפ"י הbabli — הרוחה שהפסיד Mai מכירת האבנים.
- 9) יש הבדל בין המקורות בהתייחסות לשכר שפרע הקב"ה לדבר'ר. האם ניתן למלך מכאן על השכר הצפוי ליודי המכבד את הויזו? לדעת הbabli בחולתן כן כ"מצווה וועשה עacci"; לדעת הירושלמי לא; אמת המידה לתשלום שכיר לגוי העשויה מצווה שונה.
- 10) יש שוני במקרים השונים בפרט הביוזי שבヰתא אמו של דבר'ן את בנה.
8. הסיפור על אמו של דבר'ן הובא בבבלי ורק בסיום העניין, כמסורת נספת על דבר'ן צורת שהובאה מא"י ע"י רב דימי, אחד מן הנחותו" (= הירושאים) שהביאו מסורתן און ישואיות לבבל.
9. כך הבן המהרש"א: ראה מהרש"א חודשי אגדות לפברורה וזה כד' ע"א.
10. שבתי דורש זאת מהפסק באובי לו כב "משפט וווב זדקה לא יעננה"; הוא דורש עוננה' מלשון עניין דין.

במסכת ערוכין (סיג ע"א) על ר' אליעזר בן הורקנוס: תלמיד אחד היה לו לר' אליעזר שהוורה הלהבה בפניו. אמר ר' אליעזר לאימא שלום אשთ, תהיה אני אם יוציא זה ושנתו, ולא הוציאו שנתו. אמרה לו: נביא אתה? אמר לה: לא נביא אנכי ולא בן נביא אנכי אלא לך מקובלני כל המורה הלהבה בפניו רבו חייב מיתה. אמר רבה בר בר חנה אמר ר' יוחנן: אוטו תלמיד יהודה בן גוריון שמו והיה רוחך ממנו שלוש פרשאות.

למסקנה הגمراו אותו יהודה בן גוריון הלהבה בפניו ר' אליעזר ממש, ופירוש דבריו ר' יוחנן הוא שמקומ מגוידי היה במרקח שלוש פרשאות ממקום מגוריו של ר' אליעזר בן הורקנוס, ומגמת ר' יוחנן בהשמעיו את שמו של החלميد וממקום מגוריו היא לאמת לשומעים שאכן כך היה המעשה במציאות, ולהוציאנו מכלל הבנה אפשרית כי כל הספר אוינו אלא משל.<sup>3</sup>

דומה כי לא למד על סיפור זה בלבד יצאו הדברים אלא על הכלל כולו: סיפור שכליים בו שמות גיבורים ומצויין בו באיזה מקום התרחש, יש להניח כי גרעין הדברים משקף אירע או אירועים שאירעו בפועל... נזהרתי וכחתי כי גרעין הדברים משקף אירע בפועל, שכן עד להתגבשות הסיפור כתוב הוא עבר בזודאי גלגולים שונים כפי שעוברים דברים שבעל-פה, ומתבעם של דברים שבעל-פה שהם פושטים צורה ולובשים צורה. במשך הזמן מתגבשות לעיתים ורסיות שונות של אותו סיפור, והווריות השונות מוצאות לא אחת את ביתוין גם בכתב.

ומן הכלל נחזור לטיפורים שלפנינו; יש להניח שהרעין האירועים שטופרו על דמא בן נתינה אירע בפועל, אבל באשר לפרטי הדברים נתגבשו במהלך הזמן ורסיות שונות".

מן המספר בירושלמי עולה כי דמא בן נתינה חיה באשקלון<sup>4</sup> בימי של ר' אליעזר בן הורקנוס<sup>5</sup> בסוף ימי הבית השני. מן הסיפור עולה שגם בימי בית שני היה הכהן הגדל לובש חושן<sup>6</sup>, שהרי אחת מאבני החושן — "ישפה של בניין" — אבדה, ונזקקו למזויאן אבן אחרת במקומות זו שאבדה. דומה כי גם העוברה שמשמעותה פה מוסורת מדעית איזו

3. כאמור על אודות דרישות חזיל לר' אברהם בן הרמכ"ס מובא סיפורו זה כהוכחה שבhayder פירוט, שבלא להשמינו שהסיפור ייבו בגדר משל, הרי שיש [= של חול"] דברים רכים שאינם עפ' פשותם".

ו' אברהם מסיים: "זההש עמי הבית השני, כי היא פליה נבדת וואה גודלה".

4. וראו לשים לב: לעיתים כול מקרו חד וסיטות שונות. בירושלמי יש שתי דעות מה לא יכול היה דבר'ן להביא את האבן (המפחח שכין האכבעות; הרגל שהיתה פשתה על החיטה); לבבלי יש שתי דעות מה היה גובה התמורה לאבן שהוצאה לראנונה (ששים ריבוא שכיר); "שםונס ריבוא שכיר").

5. על אשקלון בימי בית שני, ראה: פנחס נמן, אנטיקלופדיית נאגורפיה תלמודית, עמ' 202; העיר השבורה כשתה מחוץ לתחום און ירושאל לעניין המכיא גט ממנה לא"י (גיטין א-ב) ולענין מצוות התלויות בארץ (ירושלמי שביעית לו ע"ז).

6. ילי אתם שואלים? לכ' ושאלו את דמה בן נתינה".

7. אכן במסכת יoma כא ע"ב נמנו חמישה דברים שהיו במקדש ראשון ולא היו במקדש שני ואחד מהם אורים ווומיס, אך כבר כתבו החות' שם (כדר' וא/orים ווומיס): "אורים ווומיס הו, שאם לא כן היה בהן גודל מחותן בגדים (וכן כוה עבדו פסלה) אלא לא היו משבין לנשאלין בהן". ועיי'יפה עניינים לקידושין לא ע"א.

ד. ערכיהם ועקרונות העולמים מן הספרדים על דמא בן נתינה

(1) מדברי ר' חנינא ("ומה מי שאינו מצווה וועשה כך") עולה כי בני נוח אינם מצוים על כיבוד אב ואם.<sup>11</sup> יחד עם זאת יש להדגיש: פורמלית אין הם מצוים, אך כיבוד אב ואם ויראות מקובלין כנורמות התנהגות אוניות באשר היא, ולכן נפסק להלכה: "גר אסור לקלל אביו העכ"ם ולהכחו ולא יבהgo, שלא יאמרו באו מקצת כבוד"<sup>12</sup>, ונדרש על חם בן נוח: "מי

גרם לו כל הארייה הזאת, על שבויו כבוד אביו".<sup>13</sup>

(2) ר' אליעזר מכיא ראייה להלכה בהלכות כיבוד אב ואם מהתנהגות של נכרי בתחום הזה. הספרדים הובאו אגב שאללה הלכתית קונקטית: "עד היכן כיבוד אב ואם?". נורמת ההתנהגות של דמא בן נתינה, על אף שאין הוא היהודי, מחייבת מבחינת ההלכה.

(3) הספרדים מובאים בהלכות הרוייך; הרמב"ם פסק, כלל הנראה בעקבות הספרד על amo של דבר: "עד היכן מורדאן? אפילו היה לובש בגדי חמורות ויושב בראש בפני הקhal ובאו אביו ואמו והכחו וירקו בפנוי, לא יכולם אלא ישוק ווירא ויפחד מלך מלכי המלכים שציוו如此".<sup>14</sup>

(4) לכארה יש לתמונה על העובדה, שר' אליעזר מתחבס על נורמות התנהגות של נכרי כלפי הוריו, לשם קביעת גדרים בשאללה להלכה "עד היכן כיבוד אב ואם". הרי הנכרי מכבר את הוריו כענין טبعי ספרנטני ואילו אצל היהודי כלולה מצוות כיצד אב ואם בכלל המצוות. מוכרים אנו לומר: כי הנהת היסוד של ר' אליעזר היא, כי לא עלה על הדעת כי המחייבת המוטלת על המזונה במצוות כיבוד אב ואם תהיה פחותה מן המתויבות ששחש מי שמקיימה באופן טبعי ספרנטני.

(5) מהותבסטותו של ר' אליעזר על התנהגותו של דב"ג, ניתן להערתינו, להסביר מסקנה כללית באחת משאלות המשנה העולמות משאלת הזיקה בין המוסר להלכה.<sup>15</sup>

11. וכן עולה מהגמרא בגין טה"א ע"א.

12. רמב"ם הלכות מרומים פ"ה הל' יא; שוע"ג יורה דעתה סי' רמא סעיף ט.

13. מדרש תנומא פרשנות נוח, סי' טו.

14. יש לשים לבן שהרמב"ם הזכיר את דבריו: "עד היכן מוראן", ויפה דיקש שהרי בהמנעות מהכלמת אביו קיים דברי' מצוות יזראת אב ואם, שהרי מצוות כיבוד א"א היא מצוות ב"קום ועשה", ואילו יזראת אב ואם היא מצווה ב"שב ואל חלשה" הימנע מהליכלים ולפוגע בכבודם. כמו כן יש לשים לבן, שהרמב"ם אינו פוטק להלכה בעקבות הספרד על אי העורת האב, שלא לודם להעדר את אביו הישן אף אם הדבר עשי להסב לו נזק כספי גבוה. יתכן אכן כי הרמב"ם הולך בעקבות הירושלמי, שר' אליעזר הביא את הספרד על אי הכלמת האב כתשובה לשאלת "עד היכן כיבוד אב ואם". אוili סבור היה הרמב"ם כי האיסור להליכים את ההורים קיים בכל הנobicות, אולם אי אפשר לפוטק שאסור לאדם להעדר את הוריו היישנים, והוא נסיבות אשר היה. אכן דב"ג מען מהဟר את אביו, אך דעת הרמב"ם היא כפי הגנהה, שיזהה זו התנהגות לניטם שורות דין.

15. על הזיקה בין מוסר ולהלכה ודנו מחכמים שונים. לאחרונה דין בנושא רפה ריחי במאמרו "זיהקה שבין ההלכה והאתיקה" (פורסם ב'מס' מדיין', שנותן המכילה הדותית למורים ע"ש ר' מאיר ליפשיץ, תשנ"ב). ידוע מאמר חזול (ויקרא ר'בה פרשה ט סימן 2): "כ"י דורות קדמה דרכ' ארץ את התורה" וכבר קבע מהר"ל (נתיבות עולם, נתיב דרך ארץ, פרק א) על בסיס אמר זה "כ"י דרך ארץ היא טודת תורה". וואה ברורה דין בנושא במאמרו של הרב אהרן ליכטנשטיין "מוסר והלכה במסורת היהודית" (דרשות מ' תשל"ז).

השאלה היא: האם על אדם בישראל לקיים מצוות שבין אדם לחברו מכח המצווה, מתוך כוונה לקיים את צו ה', או מתוך מחושת מחויבות פנימית, מתוך מניעים מוסריים.<sup>16</sup> אני מבקש להרחיב בדברים בשאללה זו, אקער ואומר כי להערכתי די שעשית המשעה למען הוזלת תיעשה מנגעים מוסריים. במצוות שבין אדם לחברו מבקש התורה לטפח אדם מוטרי, וברגע שארם פעל למען חברו מנגעים מוסריים, הרי אישיותו היא האישיות שהתרורה רצחה לטפה.

ראייה לכך היא העובדה כי חכמים לא תקנו ברכת המצוות על מצוות שבין אדם לחברו,<sup>17</sup> ממשמע שדי בעשיותם מען הוזלת מוחן מנגעים מוסריים, ואין צורך לפחותן מתיון מטען כוונה לקיים את צו ה'. יתר עם זאת על האדם לדעת כי אם אכן עשוה פועלות למען כוונה לקיים את צו ה'. יהוד עם זאת על האדם לדעת כי אם אכן עשוה פועלות למען הוזלת, לא זו בלבד שאישיותו אינה אישיות מוסרית, אלא שהוא גם עבר צו החора וועל-כך מתווודה הוא ביום היכפורים: על חטא שחטאנו לפניך בזולו הורים ומורים וכך.

דומה כי גם מהותבסטותו של ר' אליעזר דוקא על דרכו של דמא בן נתינה בכבוד הוריו, ניתן להסביר ראייה לכך כי יש לראות את קיום מצוות כיבוד אב ואם ודומותיה, כפעולה טביעה מוסרית.<sup>18</sup>

(5) מהי ההשערה העולה מן הסוגיא לעניין שכיר לעשייה המצווה? גושא שכיר ועונש ראיי לעין בפני עצמו. מן האמור במשנה במסכת פאה עולה כי יש שכיר לעשייה המצווה גם בעולם הזה שהרי נאמר "אלו דברים שאדם אוכל מפרוחותין בעולם הזה, והקרן קיימת לו לעולם הבא", כיבוד אב ואם... וכך עולה גם ממשניות אחרות. אכן בוגרמא מובאות גם דעתו של התנא ר' יעקב, הגורש: "שכיר מצווה בהאי עלאה לילא",<sup>19</sup> וזה המאמצת ע"י הרמב"ם.<sup>20</sup>

סוגית הבעלי בסייעתו של דמא בן נתינה משקפת את הדעה כי יש שכיר לעשייה המצווה גם בעזה;<sup>21</sup> ; משכוו של דמא בן נתינה אפשר להסביר כי שכיר של המזונה גדול עוד יותר

16. כבר קבע הרמב"ם (הקדמה למסכת אבות — שמונה פרקים — פרק ו) כי מארמו של רשב"ג: "לא אמר אדר אדר א"ש ליأكل בשר בחלב ... אלא אפשי ומה עשה — אבי שבשים גור עלי" נאמר רק לגבוי מצוות שמעית, אך לגבי מצוות שכליות ראיי כי אדר אדר, اي אפשר לנובך, אי אפשר להזנות. השאללה היא, האם שכן היה להרחב את הדברים שנאמרו כאן, שכן משום שב ואל עשה גם למצות עשה שבין אדם לחברו?

17. ראה כד הקמיה לרבות בח"י אות ע"ז: "המצוות המקובלות הן עיקר הקדושה והן שחול' תקין לנו לבך עליין בא"י.... אשר קדשו במצוותיו וצינו וכו' כי בקיום המושכלות לא יקרה העם קדוש וגמ' חכמים לא תקנו לבך על חמושכלות.

18. גם כל את היה וו מטהעה לומד כי ההלכה אינה מתחברת בסופוגניות. לעיטם מגבילה ההלכה את הסופוגניות מפרק התייחסות לטענה ערךם שודר לא לחות דעתו עליהם. לדוגמה: בדין אבלות — התורה אוסרת לשוט בקשר "شرط לנפש", ואך בכבוד או"א — אין לציית להורים, בדורותם לעבור על אstorו תורה.

19. פאה, ר'א משנה א'.

20. עיין רמב"ם בהלי' חסובה פרק ט הל' א.

שהרי "גדול המצווה ועושה מי שאיןו ממצווה",<sup>21</sup> אך כפי הנראה גם לגבי המצווה מדובר בשכר בעולם הזה, שהרי שכרו של דברי היה שכר קוגניטיבי בעולם הזה, ואם מדובר לגבי המצווה על שכר בעולם הבא, הרי השכר של המצווה ושכרו של זה שאינו מצווה אינם ניתנים כלל להשוואה.

לא כן עולה, להערכתני, מן הסוגיה בירושלמי. שכרו של דברי בא מיד ור' שבתי מדגיש: "ואין הקב"ה משחה מתן שכון של עשי' מצוות בגויים [בעולם הזה]".<sup>22</sup> ומה בדבר שכרכם של עשי' מצוות מישראל? רבי שבתי איינו מפרט. מככל לאו, יכול אתה לשמעו הן. עשי' מצוות בגויים — אין הקב"ה משחה שכרכם אולם עשי' מצוות בישראל עשי' הקב"ה להשווות שכרכם. שמא — ישאה הקב"ה שכרכם למן רב בעזה<sup>23</sup>, ושםא — לעולם הבא.

<sup>24</sup>) הדברים שלහלן הם בבחינתן אחרון חשוב. סיפוריו דברי' מצטרפים אל סיורים ומארמים נוספים אשר מהם עוללה חטיבתו המיוחדת של מצות כיבוד אב ואם ויראתם. מצות כיבוד אב ואם אינה סתם עוד מצווה במערכות המצוות שבין אדם לתפקידו. היא עוללה עליהם ו殊נה מהם תכלית שינוי.

היא דורשת מן האדם את המירב והמתיב שニtiny להעלות על הרעתה. אכן אדם אמרו להיות כלפי כל אחד המעליבו, מן הנעליבין ואינם עולבים,<sup>25</sup> אך אין לראות זאת כדרשה הילכתיyah, ההלכה אינה דורשת מן האדם להיות אדיש כלפי הפוגע בכוכבו. לא כן ביחס להוריו. האדם נדרש מצד ההלכה להימנע מלhalbלים את הוריו, יהיה הנטיות אשר יהיה. וכבר נאמר כי "השוווה הכתוב כבוד אב ואם לכבוד המקומ" ו"מוראת אב ואם למוראת המקום", כל זאת מצד זה ש"שלשה שותפין הן באדם הקב"ה ובאביו ואמו".<sup>26</sup>

האם ניתן לעמוד באגנו שמצוות כיבוד אב ואם ומצוות יראת בפני האדם? מן המסתופר בתלמוד יוצא כי הדבר מוטל בספק. ידוע הסייפור על ר' טרפון שנחיה כפות ידיי תחת גגילה של אמו על מנת שתתהלך עלייהן, ובמהמשך הדברים מסופר: "פעם אחת חלה ונכנסו חכמים לבקרו אמרה להן התפללו על טרפון בני שהוא נהג بي" כבוד יותר מdead". ולאחר שסיפורה להם פרט המשעה אמרו לה: "אפילו עושה כן אלף עדין לחץ כבוד שאמרה התורה, לא הגיע".<sup>27</sup> הרי שאי אפשר לעמוד באתגר המצווה במלואה.

יכול להיות שכונת הדברים היא לומר שאין כיבוד אב ואם "כבוד יותר מdead", כיבוד שהוא לפנים משורת הדין, כהנחה של אמו של ר' טרפון, וגם מי שיעמוד בסייעתך קשה יותר מזו שר' טרפון היה נתן בה ויעמוד באתגר כיבוד אב ואם

21. על הסיבה שכרכו של המצווה גדול יותר, ראה מוסיפות ד"ה גודול.

22. עפ"י הפסיקתו רבתי.

23. ראה: גיטין ל"ז ע"ב.

24. קידושין ל' ע"ב.

25. ירושלמי, פאה פ"א ה"א (טו ע"ג).

בסייעתך זו, אף הוא לא יהיה נחשב כמכבד הוריו יותר מdead, אך כל מי שמכבד כראוי את הוריו בסייעתך שחקב"ה מזמן לו, הורי שעשה מה שחקב"ה ציווה אותו שיעשה.

#### ה. הערות וידקיות

ארכו הדברים ונסתפק בשלוש העורות קצרות.

א. המורה המתכוון למדר סייפור אגדה, ראוי לו כי יזכיר, האםesipor מופיע במקורות אחרים. אם יגלה כיאמין לך הדבר, ראוי כי יבדוק היטוב, האם קיים שינוי בין המספר במקור אחד למספר במקור אחר. אם יגלה כיאמין קיימים שינויים, ראוי שירדק בהם היטוב.

ב. במשיע חכמים באה לדי' ביטוי מערכת שלמה של ערכיהם. ואמינותו את מטרות הוראת סייפור אגדה, אם לא החשובה שביהם, היא לטפח אצל התלמידים את הערכים והאמינות העולמים מן הספר אוולם דא עקא. הדבר מחייב הרבה שיקול דעת והרבה זהירות. על המורה לבדוק האם העורך העולה מן הספר הוא ערך מוחלט ומקביל, או שהוא יש גם דעתות אחרות. אם יאמין יש דעתות אחרות, ראוי כי הדעות כולן יובאו במחalan ההוראה.

ג. בסיפור שלפנינו על המורה לשקל: האם יציב את דמא בן נחינה כמנעל הרואו לחיקוי, או כאדם שנาง לפנים, או שמא יביא את הספר בשלמותו. המספר עלי שכרכו, או שמא יחליט המורה להביא את הספר בשלמותו, דומה כי ראוי שיביא לידי ביטוי את מכלול הדעות בדבר שכרכו מצוה בעולם הזה.